

CEJARE

Rapport annuel 2022


Grande Cordonnerie J. Kurth, Neuveville

Département d'Expédition COMPTE DE CHÈQUES POSTAUX IV 682 Atelier de Ressemolages

MAGASINS DE DÉTAILS:
NEUVEVILLE, GRAND RUE
TÉLÉPHONE 41

GENÈVE, COURS DE RIVE 1
TÉL. STAND 30.40

NEUCHÂTEL, RUE DU SEYON-PLACE DU MARCHÉ
TÉLÉPHONE 764



MAGASINS DE DÉTAILS:
FRIBOURG, RUE DE LAUSANNE 2
TÉLÉPHONE 8.25

GENÈVE, RUE DE LA CROIX D'OR 6
TEL. STAND 44.06

LA CHAUX-DE-FONDS, RUE DE LA BALANCE 2
TÉLÉPHONE 22.91

Neuveville, den 20. Jan. 1927

Herrn
C. Zahner-Kurth
Basel.-
=====

Aufstellung über die Dezember-Lieferungen:

10. 12. 26	unsere Lieferung von Neuveville.....	fr.	171.45
16. 12. 26	" " " "	"	71.45
28. 12. 26	" " " "	"	45.25
28. 12. 26	" " " Genève. cours de rive.....	"	52.--
	total an Waren.....	fr.	340.15
31. 12. 26	an Reparaturen No. 620a bis 692	fr.	422.45
	16%	"	63.35
	unser Guthaben.....	fr.	699.25
			=====

Recapitulation:

Unsere Lieferung an Waren pro Oktober 1926.....	fr.	1.674.05	✓
" " " Reparaturen pro Oktober 1926.....	"	412.25	✓
" " " Waren pro November 1926.....	"	951.--	✓
" " " Reparaturen pro November 1926.....	"	355.45	✓
" " " Waren pro Dezember 1926.....	"	340.15	✓
" " " Reparaturen pro Dezember 1926.....	"	359.15	✓
	fr.	4.092.00	

Gutschrift Bally Schoenenwerd:

1 % Zusatz-Rabatt auf fr. 17.379.30....	"	173.80	✓
Saldo zu unsern Gunsten per 31. Dezember 1926..	fr.	3.918.20	✓
		=====	

Rapport d'activité 2022

2022 a été une année de changement. Joël Jornod a en effet quitté le CEJARE pour un emploi à haute responsabilité pour la ville de La Chaux-de-Fonds. Avec Christelle Donius, le comité est certain d'avoir trouvé une personne compétente, qui saura reprendre les rênes opérationnelles de l'institution avec savoir-faire, en particulier dans le domaine informatique. Le passage du témoin s'est fait sans difficulté majeure, malgré une courte période de carence. Les mandats initiés ont pu être menés à terme et les engagements du CEJARE ont été tenus. Le bilan financier laisse un léger déficit qui a pu être couvert par les capitaux propres. Les membres du comité ont été sollicités davantage que d'habitude, en raison de la période de transition imprévue.

Vie de l'institution

Comité et association

Le comité du CEJARE réunit huit personnes et s'organise de la manière suivante :

- Président : Pierre-Yves Moeschler
- Vice-présidente : Delphine Rime
- Trésorier : Corentin Jeanneret
- Secrétaire : Hugues Jeanneret
- Membres : Lionel Bartolini, Johann Boillat, David Gaffino et Philippe Marti

Mesdames Martine Bourquin et Gisèle Tarin ont officié en tant que vérificatrices des comptes.

Le comité s'est réuni à trois reprises durant l'année écoulée, pour remplir son rôle consistant à élaborer les lignes directrices de l'institution, à assurer son financement et à vérifier la bonne marche des activités courantes et des mandats. Il a aussi traité certains dossiers par voie de circulation.

Le nombre de membres de l'association s'élève à 74 (-1 par rapport à l'exercice précédent), dont 29 membres collectifs (inchangé).

Personnel

Joël Jornod a occupé la fonction de responsable du CEJARE, avec un taux d'engagement de 80 % jusqu'au 30 avril. Christelle Donius lui a succédé en tant que Directrice du CEJARE d'abord à 25 % de juin à août, puis à 80 % à partir de septembre.

Le temps de travail de Séverine Perret, secrétaire et comptable, est demeuré le même que l'an passé, soit 12 heures par mois.

Pour l'exécution d'un mandat pendant la période la passation et jusqu'à sa complétion, Michèle Giordani a été employée à l'heure pour un total de 202 heures.

Situation financière

L'exercice 2022 boucle sur un déficit de 5'594.90 CHF (cf. *infra* « Comptes 2022 », p. 6-7). Ce résultat est inférieur aux prévisions, principalement en raison d'un mandat dont les charges pour 2023 ont été largement sous-estimées. Ce résultat viendra diminuer les capitaux propres, sans que les provisions ne soient entamées.

Les produits des mandats et des prestations se montent à 41'825.00 CHF, soit environ 30'000 CHF de moins que l'année précédente (71'273.35 CHF) qui avait vu un résultat exceptionnellement élevé, notamment en raison de la vente du livre *L'industrie en images*.

Le financement public est resté stable, à 60 000 CHF. Le canton de Berne, par l'intermédiaire du Conseil du Jura bernois (CJB), a versé une subvention de 55 000 CHF. La subvention de la municipalité de Saint-Imier a été maintenue à 5 000 CHF. Nous remercions vivement nos soutiens pour cette base financière qui permet au CEJARE de poursuivre ses prestations d'utilité publique de sauvegarde et de valorisation du patrimoine économique régional.

Activités

En raison de la période de transition entre l'ancien responsable et la nouvelle directrice, l'activité du CEJARE a été moins importante que les années précédentes.

Archives

Le CEJARE a enregistré le versement d'un nouveau fonds d'archives : 089-ALP Alpina Union Horlogère S.A., Bienne, don de Mme Marlis Lauffer par l'intermédiaire du Nouveau Musée de Bienne et de son conservateur, Florian Eitel.

Un complément au dépôt du fonds UNIA a été reçu.

Le traitement des fonds bénéficie, depuis 2020, de l'engagement bénévole de M. Ulrich Moser, instituteur retraité. Le CEJARE est reconnaissant pour son travail très précieux.

Fidèle à sa mission de faire connaître et de mettre en valeur ses fonds, le CEJARE a :

- mis en ligne les inventaires de plusieurs fonds (<https://www.cejare.ch/Fonds-d-archives/Archives/Inventaires>)
- répondu à des requêtes d'institutions et de privés
- accueilli des chercheurs venus consulter ses fonds
- présenté ses activités, notamment par des visites commentées de ses locaux, par des interventions à l'université et dans les médias (cf. *infra* « Relations publiques et institutionnelles »)
- publié trois articles, soit deux dans la *Revue de la Chambre d'économie publique du Jura bernois*, l'un signé par Joël Jornod, l'autre par Christelle Donius et un dans le *Journal du Jura*, par Joël Jornod (cf. <https://www.cejare.ch/Medias/2022>).

Consultations

En matière d'accès aux fonds, le CEJARE a accueilli 9 chercheurs ou privés, notamment pour la consultation du Fonds Franck Vaucher. Il a également répondu à 4 demandes par correspondance dont une a été fructueuse.

Mandats

Quatre mandats d'archivage ont été effectués :

- suivi annuel pour une entreprises du vallon de Saint-Imier
- archivage pour une entreprise de La Chaux-de-Fonds (initié en 2021)
- archivage pour une commune du district de Moutier (initié en 2021)
- archivage pour une entreprise de Bienne (à finaliser en 2023)

Des petits mandats, principalement de recherche et de reproduction de documents, ont aussi été réalisés.

Un travail de prospection a été réalisé pour trouver une partie de ces mandats, ainsi que pour préparer l'exercice 2023.

Relations publiques et institutionnelles

En plus des articles publiés par le CEJARE dans la presse régionale, l'institution a été représentée à plusieurs reprises sur sollicitation de la presse quant au changement de représentation fonctionnelle de l'entreprise.

Les liens avec les milieux académiques ont été maintenus, notamment par la visite du cours de Bachelor de l'Université de Fribourg, intitulé *Sources et usages de l'histoire des entreprises XIXe-XXIe siècles*, mais également, mais aussi celle des étudiants de l'Université de Neuchâtel participant au séminaire de Master de Lionel Bartolini, consacré aux métiers de la sauvegarde documentaire.

Au-delà de ces événements, la collaboration harmonieuse avec Mémoires d'Ici s'est maintenue, comme chaque année. Les relations avec les autres acteurs institutionnels régionaux se sont poursuivies, notamment avec la Chambre d'économie publique du Jura bernois (CEP), le Musée de Saint-Imier, le Musée du Tour Automatique et d'Histoire de Moutier et le NMB Nouveau Musée Bienne.

Remerciements

Nous tenons à remercier de leur engagement et de leur appui indispensables toutes celles et ceux qui nous permettent de mener à bien notre tâche de préservation et de mise en valeur du patrimoine économique de l'Arc jurassien. Il convient d'abord de citer le canton de Berne et le Conseil du Jura bernois, la municipalité de Saint-Imier, ainsi que les membres de l'association du CEJARE. Notre gratitude va également aux personnes et aux entreprises qui nous ont confié leurs archives, accroissant d'autant la richesse du patrimoine économique jurassien.

Comptes 2022

Pertes et profits 2022

CHARGES	2022*	2021	PRODUITS	2022*	2021
Conservation, mise en valeur et mandats	4 264.00	6 497.50	Mandats et prestations	41 825.00	71 273.35
Personnel	80 600.20	102 687.95	Produits des ventes d'ouvrages	99.70	219.00
Autres charges d'exploitation	23 474.20	22 979.70	Subventions	60 000.00	60 000.00
<i>Locaux</i>	14 653.60	14 522.55	<i>Berne / CJB</i>	55 000.00	55 000.00
<i>Admin., informatique, communication, représentation</i>	2 765.00	2 401.55	<i>Saint-Imier</i>	5 000.00	5 000.00
<i>Autres charges d'infrastructures</i>	6 055.60	6 055.60			
Variation du stock de matériel d'archivage	3 300.00		Cotisations et dons	4 050.00	4 152.00
			<i>Cotisations</i>	4 050.00	4 130.00
Charges financières	96.65	121.25	<i>Dons</i>	0.00	22.00
Charges exceptionnelles et hors exploitation	-	641.30	Produits exceptionnels et hors exploitation	165.45	-
Différence (bénéfice)	-	2 716.65	Différence (perte)	5 594.90	-
Total	111 735.05	135 644.35	Total	111 735.05	135 644.35

* Sous réserve de l'approbation par l'Assemblée générale.

Bilan 2022

ACTIF	2022*	2021	PASSIF	2022*	2021
Actifs circulants	75 709.41	80 671.51	Capitaux étrangers à court terme	15 291.50	14 568.70
<i>Trésorerie</i>	40 532.26	38 530.06	<i>Dettes achat de biens et prestations</i>	2 543.10	929.15
<i>Créances vente d'ouvrages et de prestations</i>	29 807.15	18 641.45	<i>Autres dettes à court terme</i>	2 088.40	1 879.55
<i>Stock (ouvrages et matériel d'archivage)</i>	4 200.00	7 500.00	<i>Passifs transitoires</i>	300.00	1 400.00
<i>Actifs transitoires</i>	1 250.00	16 000.00	<i>Provision pour travaux à venir</i>	10 360.00	10 360.00
Actifs immobilisés	1.00	1.00	Capitaux étrangers à long terme	30 000.00	30 000.00
<i>Mobilier</i>	1.00	1.00	<i>Provision pour publications et projets</i>	30 000.00	30 000.00
			Capitaux propres	30 418.91	36 103.81
			<i>Capital propre</i>	36 103.81	33 387.16
			<i>Bénéfice ou perte de l'exercice</i>	- 5 594.90	+ 2 716.65
Total	75 800.41	80 672.51	Total	75 800.41	80 672.51

* Sous réserve de l'approbation par l'Assemblée générale.

Programme d'activité 2023

La première partie de l'année 2023 sera principalement occupé par la poursuite du mandat initié auprès d'une marque d'horlogerie. D'autres mandats de plus petite envergure (quelques jours) prendront la suite immédiate. La deuxième partie de l'année sera principalement consacrée aux activités internes au Cejare : traitement des fonds conservés, et étude et planification du projet d'implémentation d'un logiciel d'archivage *Open Source* qui permettra, à terme, une meilleure mise en valeur des fonds.

Service public

Le Centre poursuivra sa mission de sauvegarde et de conservation du patrimoine industriel et économique de l'Arc jurassien. Il s'agira non seulement d'effectuer une veille active pour recueillir les fonds privés qui seraient menacés, mais également de sensibiliser les entreprises et les autres acteurs économiques à la valeur de leurs archives. Ce travail proactif débouchera certainement sur l'accueil de nouveaux fonds.

Les archives existantes seront mises en valeur, notamment grâce à l'accueil des chercheurs et du public et aux différents projets qui en résulteront. La visibilité dans les médias et les relations avec le monde académique sont des moyens importants d'accroître la notoriété du CEJARE et de ses fonds.

Mandats

Un mandat d'archivage entamés en 2022 dans une entreprise d'horlogerie biennoise doit être finalisé (voir p. 3, « Mandats »).

Quatre autres mandats d'archivage sont prévus : un suivi annuel et un autre pluriannuel pour des sociétés du vallon de Saint-Imier, le traitement des archives industrielles des Archives de l'Etat de Neuchâtel et un travail d'évaluation sur les archives communales imériennes.

Enfin, outre les mandats de suivi annuels, des discussions sont ouvertes pour de plus petits mandats au sein d'entreprises pour lesquelles le Cejare a déjà œuvré.

Relations publiques et institutionnelles

Le CEJARE veillera à communiquer à propos de ses activités. Il continuera de travailler en réseau avec les institutions culturelles régionales, en particulier avec Mémoires d'Ici, avec qui il entretient des relations étroites. Le Centre poursuivra également ses relations avec le monde académique et tentera de les renforcer.

Budget 2023

	CHARGES		PRODUITS	
	2023 BUDGET	2022 BUDGET	2023 BUDGET	2022 BUDGET
Salaires et charges sociales	87'400.00	103'850.00		
<i>Gestion et promotion CEJARE (80%)</i>	<i>70'000.00</i>	<i>88'500.00</i>		
<i>Engagement d'un auxiliaire</i>	<i>0.00</i>	<i>9'000.00</i>		
<i>Administration</i>	<i>5'000.00</i>	<i>6'000.00</i>		
<i>Charges salariales</i>	<i>11'600.00</i>			
<i>Formation continue et autres charges</i>	<i>800.00</i>	<i>350.00</i>		
Location	13'140.00	13'140.00		
Charges locatives	2'300.00	1'300.00		
Entretien, réparations, remplacements	500.00	500.00		
Frais d'archivage et de bibliothèque	1'500.00	1'500.00		
Frais de réalisation de mandats	500.00	3'800.00		
Frais de cotisations professionnelles	500.00	400.00		
Charges d'infrastructure	5'400.00	5'400.00		
Frais de déplacement et de représentation	500.00	500.00		
Assurances	700.00	700.00		
Frais d'administration et d'informatique	250.00	250.00		
Frais de communication (y.c. Internet)	800.00	3'200.00		
Intérêts et frais financiers	150.00	150.00		
Cotisations et dons			4'000.00	4'500.00
Mandats privés*			39'580.00	63'170.00
Mandats de suivi archivistique**			5'940.00	4'880.00
Mandats à trouver			0.00	0.00
Produit des ventes et divers produits				2'200.00
Subventions cantonales/subvent. du CJB			55'000.00	55'000.00
Subventions communales			5'000.00	5'000.00
Libération provision				
Résultat exceptionnel ou hors période			12'290.00	
Variation de stock				
Résultat	8'170.00	60.00		
Total	121'810.00	134'750.00	121'810.00	134'750.00

CEJARE, mai 2023